



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.29/2003/13
17 December 2002

RUSSIAN
Original: ENGLISH and FRENCH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Всемирный форум для согласования правил
в области транспортных средств (WP.29)

(Сто двадцать девятая сессия,
11–14 марта 2003 года, пункт 4.2.5 повестки дня)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ПО ПРОЕКТУ ДОПОЛНЕНИЯ 8 К ПОПРАВКАМ
СЕРИИ 03 К ПРАВИЛАМ № 36

(Пассажирские транспортные средства большой вместимости)

Передано Рабочей группой по общим предписаниям,
касающимся безопасности (GRSG)

Примечание: Приведенный ниже текст был принят GRSG на ее восемьдесят третьей сессии и передается на рассмотрение WP.29 и AC.1. В его основу положены документы TRANS/WP.29/GRSG/2002/4 и TRANS/WP.29/GRSG/2002/5 без поправок (TRANS/WP.29/GRSG/62, пункт 4).

Настоящий документ является рабочим документом, который распространяется в целях обсуждения и представления замечаний. Ответственность за его использование в других целях полностью ложится на пользователя. Документы можно получить также через Интернет:

<http://www.unece.org/trans/main/welcwp29.htm>

Пункт 2.13 изменить следующим образом:

"2.13 под "проходом" подразумевается пространство, обеспечивающее доступ пассажиров от любого сиденья или ряда сидений к любому другому сиденью или ряду сидений, или к любому входному проходу от любой служебной двери и любой площадки для стоящих пассажиров либо к ним; к проходу не относятся:"

Пункт.2.13.2 изменить следующим образом:

"2.13.2 пространство над поверхностью любой подножки или ступеньки около дверей, или"

Пункт 5.7.5.1, слова "общего пользования" следует исключить.

Пункт 5.7.8.6.2.2 изменить следующим образом:

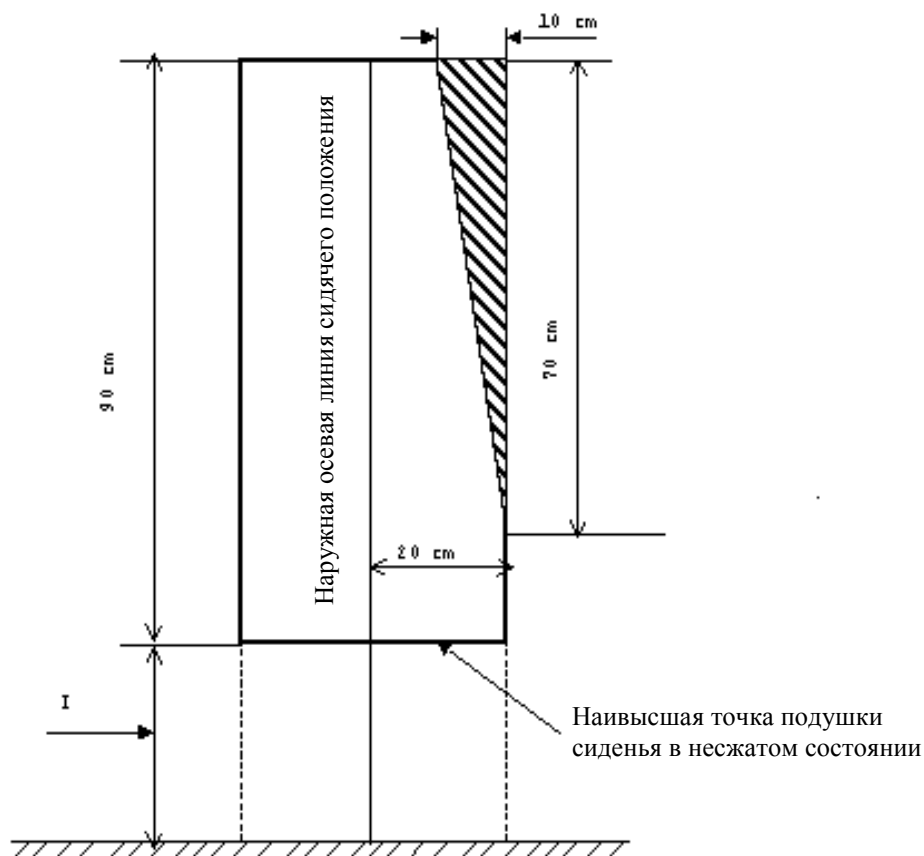
"5.7.8.6.2.2 элемент конструкции при условии, что он расположен в треугольнике, вершина которого находится на расстоянии 70 см от верхней кромки и основание которого имеет ширину 10 см, в верхней части упомянутого пространства и прилегает к боковой стенке транспортного средства (см. приложение 3, рис. 10);"

Приложение 3, рис. 10, изменить следующим образом:

"Рисунок 10

ДОПУСТИМЫЙ ВЫСТУП ЭЛЕМЕНТА КОНСТРУКЦИИ

(см. пункт 5.7.8.6.2.2.)



	I (см) мин.
Класс I	40-50
Класс II	(для классов I и II мин. 35 см над колесными кожухами и моторным отделением)
Класс III	

"